

# SASILplus – Geräteeinbausystem

## *SASILplus – Device fitting system*

### Das neue Geräteeinbausystem

#### *The new device mounting system*

In Schaltgerätekombinationen, die für den Einbau von SASIL-Leisten mit einem Verteilschienensystem von 185mm vorgesehen sind, werden auch sehr oft Funktionseinheiten für den Einbau von Leistungsschaltern, Messgeräten, Unterverteilungen etc. benötigt. Mit dem neuen Geräteeinbausystem von JEAN MÜLLER können solche individuellen Lösungen nun einfach realisiert werden.

Die Produktivität hängt von einer hohen Verfügbarkeit der elektrischen Energie ab. Abläufe und Maschinen werden häufiger geändert und Schaltgeräte folgen diesen Änderungen. Ein Freischalten der gesamten Schaltanlage wird immer seltener geduldet, die Risiken und Sicherheitsanforderungen steigen. Für höchste Verfügbarkeit liefert JEAN MÜLLER die Schaltleiste SASILplus als doppelsteckbare Ausführung.

Nun können auch Kompaktleistungsschalter bis 630A auf Geräteträgern sowohl einseitig als auch doppelseitig gesteckt eingebaut werden.

Die Steckmodule wurden mit den Leistungsschaltern auf eine Kurzschlussfestigkeit  $I_{cc}$  von 100kA geprüft. Dabei wurde die Störlichtbogenklasse C nach DIN EN 61439-2 Beiblatt1 nachgewiesen.

Die eingebaute Zwangsauslösung wirkt auf den Kompaktleistungsschalter und sorgt für einen sicheren, lastfreien Zustand beim Einsetzen und Herausnehmen. Somit gilt der Geräteträger als herausnehmbares Teil nach DIN EN 61439-2 und gewährleistet durch einen allseitig fingersicheren Aufbau IPXXB.

Die Form der inneren Unterteilung 4b nach DIN EN 61439-2 kann mit der Verwendung des angebotenen Zubehörs erreicht werden.

Die Geräteträger gibt es ebenfalls einseitig gesteckt ohne Zwangsauslösung, für Festeinbau mit und ohne Einspeisekabel und als Montageplatte.

Stahlblechtüren, Abdeckungen, Abschottungen etc. runden das Programm ab und schützen die Geräte.

Eine Mischbestückung mit SASILplus und Lasttrennschaltern im gleichen Feld ist jederzeit möglich.

*In switchgear assemblies, which are designed for the installation of SASIL strips with a distribution rail system of 185mm, very often functional units for the installation of circuit breakers, measuring devices, sub-distributions, etc. are required. With the new device installation system from JEAN MÜLLER such individual solutions can now be easily realized.*

*Productivity depends on a high availability of electrical energy. Processes and machines are changed more frequently and switchgear follows these changes. The entire switchgear is less and less tolerated to be disconnected, which increases the risks and safety requirements. For maximum availability, JEAN MÜLLER supplies the SASILplus switch-disconnector as a double pluggable version.*

*Now compact circuit-breakers up to 630A can also be installed on equipment carriers, both single pluggable and double pluggable.*

*The plug-in modules were tested with the circuit breakers for a short-circuit strength  $I_{cc}$  of 100kA. The arc fault class C was detected to EN61439-2 supplementary sheet 1.*

*The built-in forced release acts on the molded case circuit breaker and ensures a safe, load-free state during insertion and removal. Thus, the device carrier is considered as a removable part according to DIN EN 61439-2 and guaranteed by an all-sided finger-safe design IPXXB.*


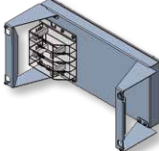
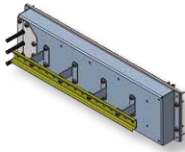
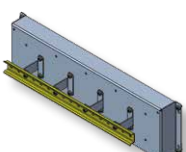
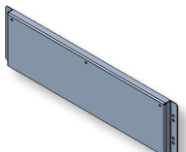

*The form of the internal subdivision 4b according to DIN EN 61439-2 can be achieved with the use of the offered accessories.*

*The device carriers are also available as one side pluggable without forced release, for fixed installation with and without supply cable as well as a mounting plate.*

*Sheet steel doors, covers, cable separator, etc. complete the program and protect the devices.*

*Mixed mounting with SASILplus switch-disconnectors in the same cabinet is possible at any time.*

## Übersicht SASILplus Geräteinbausystem General overview of SASILplus device mounting system

<p><b>Geräteträger DS</b> <i>Device carrier DS</i></p>  <p>(DS = doppelseitig steckbar) <b>mit</b> Zwangsauslösung für Kompaktleistungsschalter 3/4-polig 250/630A <i>(DS = double/sided pluggable) with forced release for MCCB* 3/4 pole 250/630A</i></p>	<p><b>Geräteträger ES</b> <i>Device carrier ES</i></p>  <p>(ES = einseitig steckbar) <b>mit</b> Zwangsauslösung für Kompaktleistungsschalter 3/4-polig 250/630A/ <i>(ES = plugin on one side) with forced release for MCCB* 3/4 pole 250/630A</i></p>	<p><b>Geräteträger ES</b> <i>Device carrier ES</i></p>  <p>(ES = einseitig steckbar) <b>ohne</b> Zwangsauslösung für individuellen Ausbau 3/4-polig 250/630A <i>(ES = plugin on one side) without forced release for other devices 3/4 pole 250/630A</i></p>	<p>Standardgeräte <i>Standard devices</i></p> <p>Spezialanwendungen <i>Special applications</i></p>
<p><b>Geräteträger ES</b> <i>Device carrier</i></p>  <p>(ES = einseitig steckbar) für Reiheneinbaugeräte (REG) mit Spannungsabgriff 3 pol. 63A und Hutschiene TH 35x15mm <i>(ES = plugin on one side) for modular installation with voltage tap and mounting rail (DIN rail)</i></p>	<p><b>Geräteträger</b> <i>Device carrier</i></p>  <p>mit Hutschiene TH 35x15 zum Festeinbau 52mm tief, <b>ohne</b> Spannungsabgriff <i>with DIN Rail for fixed installation 52mm deep, without voltage tap</i></p>	<p><b>Montageplatten</b> <i>Mounting plates</i></p>  <p>ohne Hutschiene zum Festeinbau 20mm tief, <b>ohne</b> Spannungsabgriff <i>without mounting rail for fixed installation 20mm deep, without voltage tap</i></p>	<p>Typenschlüssel <i>Type designation</i></p> <p>Zubehör <i>Accessories</i></p> <p><b>Geräteinbausystem</b> <i>Device fitting system</i></p>
<p><b>Abdeckung</b> <i>Cover</i></p>  <p>für Reiheneinbaugeräte mit Belüftung Reihenabstand 150mm <i>for DIN rail mounted devices with ventilation, row spacing 150mm</i></p>	<p><b>Trennwand</b> <i>Partition wall</i></p>  <p>zur Abschottung zum Kabelanschlussraum <i>to separate the cable connection room</i></p>	<p><b>Tür</b> <i>Door</i></p>  <p>ohne Sichtfenster, Vorreiber D3, RAL7035 Asymmetrisch/Symmetrisch <i>Door without inspection window, D3 fastener, RAL7035 Asymmetric/Symmetrical</i></p>	<p>Technische Daten <i>Technical data</i></p> <p>Maßzeichnungen <i>Dimensions</i></p> <p>Anhang <i>Appendix</i></p>

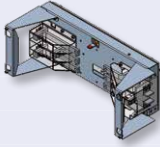
# SASILplus – Geräteinbausystem

## SASILplus – Device fitting system

### Geräteträger

#### Device carrier

Geräteträger **DS (doppelseitig steckbar)** mit Zwangsauslösung für **MCCB\* Schneider Electric Typ NSX**  
*Device carrier DS (double pluggable) with forced release for MCCB\* Schneider Electric type NSX*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	250A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 200mm	1	GT/DS250A/3P/NSX	A8031200	A-162
	250A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/DS250A/4P/NSX	A8031201	
	630A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/DS630A/3P/NSX	A8031202	
	630A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 400mm		GT/DS630A/4P/NSX	A8031203	

Geräteträger **DS (doppelseitig steckbar)** mit Zwangsauslösung für **MCCB\* SIEMENS Typ 3VA/22/24**  
*Device carrier DS (double pluggable) with forced release for MCCB\* SIEMENS type 3VA/22/24*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	250A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 200mm	1	GT/DS250A/3P/3VA	A8031210	A-162
	250A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/DS250A/4P/3VA	A8031211	
	630A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/DS630A/3P/3VA	A8031212	
	630A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 400mm		GT/DS630A/4P/3VA	A8031213	

Geräteträger **ES (einseitig steckbar)** mit Zwangsauslösung für **MCCB\* Schneider Electric Typ NSX**  
*Device carrier ES (one side pluggable) with forced release for MCCB\* Schneider Electric type NSX*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	250A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 200mm	1	GT/ES250A/3P/NSX	A8031204	A-162
	250A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES250A/4P/NSX	A8031205	
	630A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES630A/3P/NSX	A8031206	
	630A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 400mm		GT/ES630A/4P/NSX	A8031207	

Geräteträger **ES (einseitig steckbar)** mit Zwangsauslösung für **MCCB\* SIEMENS Typ 3VA/22/24**  
*Device carrier ES (one side pluggable) with forced release for MCCB\* SIEMENS type 3VA/22/24*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	250A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 200mm	1	GT/ES250A/3P/3VA	A8031214	A-162
	250A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES250A/4P/3VA	A8031215	
	630A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES630A/3P/3VA	A8031216	
	630A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 400mm		GT/ES630A/4P/3VA	A8031217	

Geräteträger **ES (einseitig steckbar)** ohne Zwangsauslösung für **individuelle Geräte**  
*Device carrier ES (one side pluggable) without forced release for other devices*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	250A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 200mm	1	GT/ES250A/3P/OZ	A8031240	A-163
	250A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES250A/4P/OZ	A8031241	
	630A 3-polig/ <i>pole</i> MH* 250mm		GT/ES630A/3P/OZ	A8031242	
	630A 4-polig/ <i>pole</i> MH* 400mm		GT/ES630A/4P/OZ	A8031243	

Alle Geräteträger enthalten alle Anschlußschienen und Abdeckungen. Bei dem Geräteträger ES (einseitig Steckbar) erfolgt der Kabelanschluss direkt am MCCB

*All equipment racks contain all connection rails and covers. With the ES equipment carrier (one side pluggable), the cable connection is made directly to the MCCB*

Alle Bleche sind 2mm dick und verzinkt / All sheets are 2mm thick and galvanized

MCCB\* = Kompaktleistungsschalter/molded case circuit breakers

MH\* = Modulhöhe/module height

## Zubehör für die Geräteträger / Accessories for device carrier

Geräteträgerführung **DS/ES doppelsteckbar/einseitig steckbar**  
Device carrier guide **DS/ES double pluggable/plugin on one side**

	Beschreibung	VE	Typ	Artikel-Nr.	Seite
	Description	PU	Type	Article-No.	Page
	Geräteträgerführung für 200mm - DS <i>Device carrier for 200mm - DS</i>	1	GTF/DS/200	A8031500	A-163
	Geräteträgerführung für 250mm - DS <i>Device carrier for 250mm - DS</i>		GTF/DS/250	A8031501	
	Geräteträgerführung für 400mm - DS <i>Device carrier for 400mm - DS</i>		GTF/DS/400	A8031502	
	Geräteträgerführung für 200mm - ES <i>Device carrier for 200mm - ES</i>		GTF/ES/200	A8031503	
	Geräteträgerführung für 250mm - ES <i>Device carrier for 250mm - ES</i>		GTF/ES/250	A8031504	
	Geräteträgerführung für 400mm - ES <i>Device carrier for 400mm - ES</i>		GTF/ES/400	A8031505	

**Beachten Sie bitte:** Die analogen und digitalen Signale des Schaltgerätes können auf Steckklemmen angeschlossen werden. Die vorgesehenen Ausschnitte in den Geräteträger sind für folgende Hilfsstromkreissteckverbinder:  
**Please note:** The analog and digital signals of the switching device can be connected to plug-in terminals. The cutouts provided in the device carrier are for the following auxiliary circuit connectors:

Weidmüller: Stiftheule 10polig SLF 5.08/10/180B  
Buchsenleule 10polig BLF 5.08HC/10/180 mit Niete BBDF OR  
Metz Connect: RJ45 Doppelkupplung Typ E-DAT 8(8) 180° Cat 6  
SIEMENS: T-Abzweig (für 3VA2) 3VA9987-0TG10

Die Steckklemmen etc. sind nicht Bestandteil des Lieferumfangs von JEAN MÜLLER  
The plug-in terminals etc. are not part of the scope of delivery of JEAN MÜLLER

Bausatz Kabelabgangshalter (mit Schrauben) für **Geräteträger DS (doppelsteckbar)**  
Cable holder kit (with screws) for **device carrier guide DS (double pluggable)**

	Beschreibung	VE	Typ	Artikel-Nr.	Seite
	Description	PU	Type	Article-No.	Page
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 3-polig 50mm <i>Holder 250A 3-pole 50mm</i>	1	AGH250A/ AR/50/3P/GT	A8100570	A-157
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 3-polig 87,5mm <i>Holder 250A 3-pole 87,5mm</i>		AGH250A/ AR/87,5/3P/GT	A8100571	
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 3-polig 125mm <i>Holder 250A 3-pole 125mm</i>		AGH250A/ AR/125/3P/GT	A8100572	
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 4-polig 50mm <i>Holder 250A 4-pole 50mm</i>		AGH250A/ AR/50/4P/GT	A8100577	
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 4-polig 87,5mm <i>Holder 250A 4-pole 87,5mm</i>		AGH250A/ AR/87,5/4P/GT	A8100578	
	Abgangshalter Geräteträger DS 250A 4-polig 125mm <i>Holder 250A 4-pole 125mm</i>		AGH250A/ AR/87,5/4P/GT	A8100579	
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A 3-polig 50mm <i>Holder 630A 3-pole 50mm</i>		AGH630A/ AR/50/3P/GT	A8700570	A-157
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A 3-polig 87,5mm <i>Holder 630A 3-pole 87,5mm</i>		AGH630A/ AR/87,5/3P/GT	A8700571	
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A 3-polig 125mm <i>Holder 630A 3-pole 125mm</i>		AGH630A/ AR/125/3P/GT	A8700572	
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A 4-polig 50mm <i>Holder 630A 4-pole 50mm</i>		AGH630A/ AR/50/4P/GT	A8700577	
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A 4-polig 87,5mm <i>Holder 630A 4-pole 87,5mm</i>		AGH630A/ AR/87,5/4P/GT	A8700578	
	Abgangshalter Geräteträger DS 630A/AR/125/4-polig <i>Holder 630A 4-pole 125mm</i>		AGH630A/ AR/125/4P/GT	A8700579	

Standardgeräte  
Standard devices

Spezial-  
anwendungen  
Special  
applications

Typenschlüssel  
Type designation

Zubehör  
Accessories

Geräte-  
einbausystem  
Device fitting  
system

Technische Daten  
Technical data

Maßzeichnungen  
Dimensions


Anhang  
Appendix

# SASILplus – Geräteinbausystem


## SASILplus – Device fitting system

### Zubehör für die Geräteträger Accessories for device carrier


Leistenführung rechts für Abgangshalter Geräteträger DS 3-polig  
Standard strip guide right side for cable holder kit to device carrier DS 3-pole

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Baugröße 250A/Modulhöhe 200mm Size 250A/Module height 200mm	1	LF01/GT/DS250A/3P	A8100501	A-155
Baugröße 630A/Modulhöhe 250mm Size 630A/Module height 250mm	LF01/GT/DS630A/3P		A8700501	A-155	


Leistenführung rechts für Abgangshalter Geräteträger DS 4-polig  
Standard strip guide right side for cable holder kit to device carrier DS 4-pole

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Baugröße 250A/Modulhöhe 250mm Size 250A/Module height 250mm	1	LF01/GT/DS250A/4P	A8100502	A-155
Baugröße 630A/Modulhöhe 400mm Size 630A/Module height 400mm	LF01/GT/DS630A/4P		A8700502	A-155	

Kabelschottung, Bausatz zur Abschottung des Kabelanschlussraumes im Schrank 3-polig  
Cable separator, kit for separating cable compartment of cabinet 3-pole

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Baugröße 250A (3 Teile) Size 250A (3 parts)	1	KSH/SASIL-P1/3P	A8100101	A-156
Baugröße 630A (3 Teile) Sizes 630A (3 parts)	KSH/SASIL-P2-3/3P		A8700560	A-156	

Kabelschottung, Bausatz zur Abschottung des Kabelanschlussraum im Schrank 4-polig  
Cable separator, kit for separating cable compartment of cabinet 4-pole

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Baugröße 250A (6 Teile) Size 250A (6 parts)	1	KSH/SASIL-P1/4P	A8100102	A-156
Baugröße 630A (6 Teile) Sizes 630A (6 parts)	KSH/SASIL-P2-3/4P		A8700561	A-156	

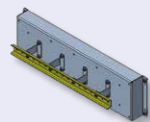
## SASILplus Geräteinbausystem SASILplus device mounting system

Geräteträger **ES (einseitig steckbar)** für Reiheneinbaugeräte **mit** Spannungsabgriff 52mm tief und Hutschiene TH 35x15mm  
Device carrier **ES (one side pluggable)** module for modular installation **with** voltage tap 52mm deep and mounting rail TH 35x15mm

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe 3-polig 150mm 1 x 24 TE <i>Module height 3-pole 150mm 1 x 24 TE</i>	1	GT150/ES63A/3P/ REG/1TH	A8031250	A-164
	Modulhöhe 4-polig 150mm 1 x 24 TE <i>Module height 4-pole 150mm 1 x 24 TE</i>		GT150/ES63A/4P/ REG/1TH	A8031251	–

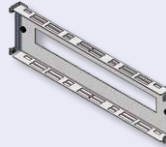
Standardgeräte  
Standard devices

Geräteträger **Festeinbau** für Reiheneinbaugeräte **ohne** Spannungsabgriff 52mm tief und Hutschiene TH 35x15mm  
Device carrier **fixed mounting** for modular installation **without** voltage tap 52mm deep and mounting rail TH 35x15mm

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe 150mm/ <i>Module height</i> 1 x 24 TE	1	GT150/REG/1TH	A8031255	A-164

Spezial-  
anwendungen  
Special  
applications

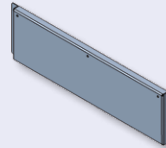
Abdeckung für Reiheneinbaugeräte mit Belüftung, **Reihenabstand 150mm**  
Cover for DIN rail mounted devices with ventilation, **row spacing 150mm**

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm 1 x 24 TE	1	A150/REG/1TH/ SASILplus	A8031800	–
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 300mm 2 x 24 TE		A300/REG/2TH/ SASILplus	A8031801	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 450mm 3 x 24 TE		A450/REG/3TH/ SASILplus	A8031802	

Typenschlüssel  
Type designation

Zubehör  
Accessories


Montageplatte ohne Tragschiene zum Festeinbau 20mm tief, **ohne Spannungsabgriff**  
Mounting plate without mounting rail for fixed installation 20mm deep, **without voltage tap**

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm	1	MP150/SASILplus	A8031000	A-165
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 200mm		MP200/SASILplus	A8031001	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 300mm		MP300/SASILplus	A8031002	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 400mm		MP400/SASILplus	A8031003	

Geräte-  
einbausystem  
Device fitting  
system

Technische Daten  
Technical data

Trennwand zum Kabelanschlussraum  
Partition wall to the cable connection compartment

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm	1	TW150/SASILplus	A8031506	A-165
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 200mm		TW200/SASILplus	A8031508	–

Maßzeichnungen  
Dimensions

Trennwand zur horizontalen Abschottung  
Partition wall for horizontal separation

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm	1	TWGR/SASILplus	A8031507	–

Anhang  
Appendix


# SASILplus – Geräteeinbausystem

## SASILplus – Device fitting system

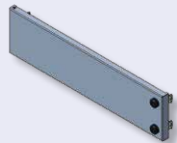
### SASILplus Geräteeinbausystem

#### SASILplus device mounting system

Tür ohne Sichtfenster, Vorreiber D3, RAL7035 **Asymmetrisch (L)**  
*Door without inspection window, D3 fastener, RAL7035 asymmetric (L)*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm	1	T150L/SASILplus	A8031400	A-166
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 200mm		T200L/SASILplus	A8031401	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 250mm		T250L/SASILplus	A8031402	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 300mm		T300L/SASILplus	A8031403	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 400mm		T400L/SASILplus	A8031404	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 450mm		T450L/SASILplus	A8031405	


Tür ohne Sichtfenster, Vorreiber D3, RAL7035 **Symmetrisch (S)**  
*Door without inspection window, D3 fastener, RAL7035 symmetric (S)*

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 150mm	1	T150S/SASILplus	A8031410	A-166
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 200mm		T200S/SASILplus	A8031411	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 250mm		T250S/SASILplus	A8031412	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 300mm		T300S/SASILplus	A8031413	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 400mm		T400S/SASILplus	A8031414	
	Modulhöhe/ <i>Module height</i> 450mm		T450S/SASILplus	A8031415	

Hinweis: Bei Einsatz eines MCCB mit Motorantrieb muss ein Ausschnitt in der Tür gemacht werden.  
*Note: When using an MCCB with motor drive, a cut-out must be made in the door.*

#### Bausatz Einspeisung für eigene Anwendungen

##### Feeding kit for your own applications

	Beschreibung Description	VE PU	Typ Type	Artikel-Nr. Article-No.	Seite Page
	Bausatz Einspeisung für eigene Anwendungen/ <i>Feeding kit for your own applications</i> 100A M6	1	BSE/100A/SASIL	A8030701	A-160
	Bausatz Einspeisung für eigene Anwendungen/ <i>Feeding kit for your own applications</i> 630A M10		BSE/630A/SASIL	A8030700	
	Bausatz Einspeisung für eigene Anwendungen/ <i>Feeding kit for your own applications</i> 320A M8		BSE/320A/SASIL	A8030708	A-160
Bausatz Einspeisung für eigene Anwendungen/ <i>Feeding kit for your own applications</i> 160A M6	BSE/160A/SASIL		A8030709		

Zur Herstellung eines MCCB-Abgang wird folgendes Material benötigt:  
The following material is required to produce an MCCB outgoing:

	Artikel-Nr. Article-No.	Beschreibung Description	Typ Type	Abgang/outgoing DS				Abgang/outgoing ES			
				250A 3-pol.	250A 4-pol.	630A 3-pol.	630A 4-pol.	250A 3-pol.	250A 4-pol.	630A 3-pol.	630A 4-pol.
Geräteträger doppelseitig steckbar Device carrier double pluggable	A8031200	250A 3p mit/with ZA, MH 200mm	GT/DS250A/3P/NSX	X							
	A8031201	250A 4p mit/with ZA, MH 250mm	GT/DS250A/4P/NSX		X						
	A8031202	630A 3p mit/with ZA, MH 250mm	GT/DS630A/3P/NSX			X					
	A8031203	630A 4p mit/with ZA, MH 400mm	GT/DS630A/4P/NSX				X				
	A8031210	250A 3p mit/with ZA, MH 200mm	GT/DS250A/3P/3VA	A							
	A8031211	250A 4p mit/with ZA, MH 250mm	GT/DS250A/4P/3VA		A						
	A8031212	630A 3p mit/with ZA, MH 250mm	GT/DS630A/3P/3VA			A					
Geräteträger einseitig steckbar Device carrier plugin on one side	A8031213	630A 4p mit/with ZA, MH 400mm	GT/DS630A/4P/3VA				A				
	A8031204	250A 3p mit/with ZA, MH 200mm	GT/ES250A/3P/NSX					X			
	A8031205	250A 4p mit/with ZA MH 250mm	GT/ES250A/4P/NSX						X		
	A8031206	630A 3p mit/with ZA MH 250mm	GT/ES630A/3P/NSX							X	
	A8031207	630A 4p mit/with ZA MH 400mm	GT/ES630A/4P/NSX								X
	A8031214	250A 3p mit/with ZA, MH 200mm	GT/ES250A/3P/3VA					A			
	A8031215	250A 4p mit/with ZA MH 250mm	GT/ES250A/4P/3VA						A		
Geräteträgerführung Device carrier guide	A8031216	630A 3p mit/with ZA MH 250mm	GT/ES630A/3P/3VA							A	
	A8031217	630A 4p mit/with ZA MH 400mm	GT/ES630A/4P/3VA								A
	A8031500	200mm DS	GTF/DS/200	X							
	A8031501	250mm DS	GTF/DS/250		X	X					
	A8031502	400mm DS	GTF/DS/400				X				
	A8031503	200mm ES	GTF/ES/200					X			
Kabelabgangshalter Cable holder kit	A8031504	250mm ES	GTF/ES/250						X	X	
	A8031505	400mm ES	GTF/ES/400								X
	A8100570	250A 3-polig/pole 50mm	AGH250A/50/3P/GT	X							
	A8100571	250A 3-polig/pole 87,5mm	AGH250A/87,5/3P/GT	A							
	A8100577	250A 4-polig/pole 50mm	AGH250A/50/4P/GT		X						
	A8100578	250A 4-polig/pole 87,5mm	AGH250A/87,5/4P/GT		A						
Leistenführung LF01 Strip guide LF01	A8700570	630A 3-polig/pole 50mm	AGH630A/50/3P/GT			X					
	A8700571	630A 3-polig/pole 87,5mm	AGH630A/87,5/3P/GT			A					
	A8700577	630A 4-polig/pole 50mm	AGH630A/50/4P/GT				X				
	A8700578	630A 4-polig/pole 87,5mm 0mm	AGH630A/87,5/4P/GT					A			
	A8100501	Baugröße/size 1/MH 75mm 3-polig/pole	LF01/GT/DS250A/3P	X							
	A8700501	Baugröße/size 3/MH 150mm 3-polig/pole	LF01/GT/DS630A/3P			X					
Kabelschottung KSH Cable separator KSH	A8100502	Baugröße/size 1/MH 75mm 4-polig/pole	LF01/GT/DS250A/4P		X						
	A8700502	Baugröße/size 3/MH 150mm 4-polig/pole	LF01/GT/DS630A/4P				X				
	A8100101	Baugröße/size 1/3-polig/pole (3Teile/parts)	KSH/SASIL-P1/3P	O				O			
	A8700560	Baugröße/size 3/3-polig/pole (3Teile/parts)	KSH/SASIL-P2-3/3P			O				O	
Türen Doors	A8100102	Baugröße/size 1/4-polig/pole (6Teile/parts)	KSH/SASIL-P1/4P		O				O		
	A8700561	Baugröße/size 3/4-polig/pole (6Teile/parts)	KSH/SASIL-P2-3/4P				O				O
	A8031401	200x590x23mm (Asymmetrisch/asymmetric)	T200L/SASILplus	O				O			
	A8031402	250x590x23mm (Asymmetrisch/asymmetric)	T250L/SASILplus		O	O			O	O	
	A8031403	300x590x23mm (Asymmetrisch/asymmetric)	T300L/SASILplus								
	A8031404	400x590x23mm (Asymmetrisch/asymmetric)	T400L/SASILplus				O				O

A = alternativ verwendbar/alternatively usable  
O = optional verwendbar/optionally usable

Standardgeräte  
Standard devices

Spezial-  
anwendungen  
Special  
applications

Typenschlüssel  
Type designation

Zubehör  
Accessories

Geräte-  
einbausystem  
Device fitting  
system

Technische Daten  
Technical data

Maßzeichnungen  
Dimensions

Anhang  
Appendix